RÈGLEMENT (CE) Nº 1486/98 DE LA COMMISSION

du 10 juillet 1998

déterminant les montants des éléments agricoles réduits ainsi que les droits additionnels applicables pendant la période du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus à l'importation dans la Communauté des marchandises relevant du règlement (CE) nº 3448/93 du Conseil dans le cadre des accords avec l'Estonie, la Lettonie et la Lituanie

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté européenne,

vu le règlement (CE) nº 3448/93 du Conseil, du 6 décembre 1993, déterminant le régime d'échange applicable à certaines marchandises résultant de la transformation de produits agricoles [1], et notamment son article 7,

considérant que le règlement (CE) nº 1200/95 de la Commission [2] établit, à son article 1er paragraphe 2, la méthode de calcul des éléments agricoles réduits;

considérant que le règlement (CE) nº 2621/97 du Conseil, du 19 décembre 1997, portant adoption de mesures autonomes et transitoires pour des accords de libre-échange avec la Lituanie, la Lettonie et l'Estonie concernant certains produits agricoles transformés [3], fixe les montants de base à prendre en compte pour le calcul des éléments agricoles et droits additionnels réduits applicables aux importations des pays baltes valables jusqu'au 31 décembre 1998,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

Article premier

Le présent règlement fixe, pour la période du 1er juillet au 31 décembre 1998, les éléments agricoles réduits applicables à l'importation des marchandises relevant du règlement (CE) nº 3448/93 pour lesquels une réduction de l'élément agricole est prévue par les accords préférentiels conclus avec les pays concernés, ainsi que les droits additionnels réduits correspondants.

Article 2

Les montants indiqués aux annexes I et II sont applicables aux importations en provenance d'Estonie, dans les conditions fixées en vertu du protocole nº 3 de l'accord conclu avec l'Estonie concernant le commerce et des mesures d'accompagnement.

Les montants indiqués aux annexes III et IV sont applicables aux importations en provenance de Lettonie, dans les conditions fixées en vertu du protocole nº 3 de l'accord conclu avec la Lettonie concernant le commerce et des mesures d'accompagnement.

Les montants indiqués aux annexes V et VI sont applicables aux importations en provenance de Lituanie, dans les conditions fixées en vertu du protocole nº 3 de l'accord conclu avec la république de Lituanie concernant le commerce et des mesures d'accompagnement.

Article 3

Le présent règlement entre en vigueur le jour de sa publication au *Journal officiel des Communautés européennes*.

Il est applicable du 1er juillet au 31 décembre 1998.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 10 juillet 1998.

Par la Commission

Martin BANGEMANN

Membre de la Commission

---

[1] JO L 318 du 20.12.1993, p. 18.
[2] JO L 119 du 30.5.1995, p. 8.
[3] JO L 354 du 30.12.1997, p. 1.

ANEXO I — BILAG I — ANHANG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANEXO I — LIITE I — BILAGA I

Elementos agrícolas reducidos (EAR) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de julio al 31 de diciembre de 1998 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de Estonia

Nedsatte landbrugselementer (EAR) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra Estland til Fællesskabet fra 1. juli til og med 31. december 1998

Ermäßigte Agrarteilbeträge (EAR) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus Estland in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. Juli bis einschließlich 31. Dezember 1998

Μειωμένα γεωργικά στοιχεία (EAR) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Ιουλίου έως και 31 Δεκεμβρίου 1998 κατά τις εισαγωγές στην Κοινότητα από την Εσθονία

Reduced agricultural components (EAR) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 July to 31 December 1998 inclusive, on importation into the Community from Estonia

Éléments agricoles réduits (EAR) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance d'Estonie

Elementi agricoli ridotti (EAR) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dall'Estonia, dal 1º luglio al 31 dicembre 1998 incluso

Verlaagde agrarische elementen (EAR) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit Estland, te heffen van 1 juli tot en met 31 december 1998

Elementos agrícolas reduzidos (EAR) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Julho a 31 de Dezembro de 1998, inclusive, à importação na Comunidade proveniente da Estónia

Virosta yhteisöön tulevaan tuontiin 1 päivästä heinäkuuta 31 päivään joulukuuta 1998 sovellettavat alennetut maatalousosat (EAR) (100 nettopainokilolta)

Minskade jordbruksbeståndsdelar (EAR) (per 100 kg nettovikt) som skall tillämpas på import från Estland till gemenskapen fr.o.m. den 1 juli t.o.m. den 31 december 1998

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1 — OSA 1 — DEL 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
1704 10 11	20,66	1806 90 19	(*)	1905 30 99	(*)
1704 10 19	20,66	1806 90 31	(*)	1905 40 10	(*)
1704 90 71	(*)	1806 90 39	(*)	1905 40 90	(*)
1704 90 75	(*)	1806 90 50	(*)	1905 90 10	13,28
1806 10 20	19,08	1806 90 60	(*)	1905 90 20	47,69
1806 10 30	23,85	1806 90 70	(*)	1905 90 30	(*)
1806 10 90	31,79	1806 90 90	(*)	1905 90 40	(*)
1806 20 10	(*)	1905 10 00	10,78	1905 90 45	(*)
1806 20 30	(*)	1905 20 10	14,51	1905 90 55	(*)
1806 20 50	(*)	1905 20 30	19,23	1905 90 60	(*)
1806 20 70	(*)	1905 20 90	23,94	1905 90 90	(*)
1806 20 80	(*)	1905 30 11	(*)	2102 10 39	0,00
1806 20 95	(*)	1905 30 19	(*)	2105 00 10	10,52
1806 31 00	(*)	1905 30 30	(*)	2105 00 91	13,48
1806 32 10	(*)	1905 30 51	(*)	2105 00 99	17,20
1806 32 90	(*)	1905 30 59	(*)		
1806 90 11	(*)	1905 30 91	(*)		

(*) Véase parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 /Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2 / Katso osa 2 / Se del 2.

PARTE 2 — DEL 2 — TEIL 2 — ΜΕΡΟΣ 2 — PART 2 — PARTIE 2 — PARTE 2 — DEEL 2 — PARTE 2 — OSA 2 — DEL 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7000	0,00	7051	25,64	7108	25,38
7001	7,63	7052	32,31	7109	34,29
7002	14,31	7053	38,67	7110	8,55
7003	20,67	7055	22,14	7111	16,18
7004	29,57	7056	29,77	7112	22,85
7005	3,37	7057	36,45	7113	29,21
7006	11,00	7060	19,31	7115	12,68
7007	17,68	7061	26,94	7116	20,31
7008	24,03	7062	33,61	7117	26,99
7009	32,94	7063	39,97	7120	4,95
7010	7,20	7064	48,87	7121	12,58
7011	14,83	7065	22,67	7122	19,26
7012	21,50	7066	30,30	7123	25,62
7013	27,86	7067	36,98	7124	34,52
7015	11,33	7068	43,34	7125	8,32
7016	18,96	7069	52,24	7126	15,95
7017	25,64	7070	26,50	7127	22,63
7020	3,60	7071	34,13	7128	28,99
7021	11,23	7072	40,81	7129	37,89
7022	17,91	7073	47,17	7130	12,15
7023	24,27	7075	30,63	7131	19,78
7024	33,17	7076	38,26	7132	26,46
7025	6,97	7077	44,94	7133	32,82
7026	14,60	7080	37,58	7135	16,28
7027	21,28	7081	45,21	7136	23,91
7028	27,64	7082	51,89	7137	30,59
7029	36,54	7083	58,25	7140	12,16
7030	10,80	7084	67,15	7141	19,79
7031	18,43	7085	40,95	7142	26,47
7032	25,11	7086	48,58	7143	32,83
7033	31,46	7087	55,26	7144	41,73
7035	14,93	7088	61,61	7145	15,53
7036	22,56	7090	44,78	7146	23,16
7037	29,24	7091	52,41	7147	29,84
7040	10,81	7092	59,08	7148	36,20
7041	18,44	7095	48,91	7149	45,10
7042	25,12	7096	56,54	7150	19,36
7043	31,48	7100	0,00	7151	26,99
7044	40,38	7101	8,98	7152	33,66
7045	14,18	7102	15,66	7153	40,02
7046	21,81	7103	22,02	7155	23,49
7047	28,49	7104	30,92	7156	31,12
7048	34,84	7105	4,72	7157	37,80
7049	43,75	7106	12,35	7160	20,66
7050	18,01	7107	19,03	7161	28,29

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7162	34,96	7221	32,38	7370	29,97
7163	41,32	7260	20,98	7371	37,60
7164	50,22	7261	28,61	7372	44,28
7165	24,02	7262	35,28	7373	50,64
7166	31,65	7263	41,64	7375	34,11
7167	38,33	7264	50,55	7376	41,74
7168	44,69	7265	24,34	7378	38,24
7169	53,59	7266	31,98	7400	15,64
7170	27,85	7267	38,65	7401	23,27
7171	35,48	7268	45,01	7402	29,94
7172	42,16	7269	53,91	7403	36,30
7173	48,52	7270	28,17	7404	45,21
7175	31,98	7271	35,80	7405	19,01
7176	39,61	7272	42,48	7406	26,64
7177	46,29	7273	48,84	7407	33,31
7180	38,93	7275	32,31	7408	39,67
7181	46,56	7276	39,94	7409	48,57
7182	53,24	7300	12,49	7410	22,83
7183	59,60	7301	20,12	7411	30,46
7185	42,30	7302	26,79	7412	37,14
7186	49,93	7303	33,15	7413	43,50
7187	56,61	7304	42,06	7415	26,97
7188	62,97	7305	15,85	7416	34,60
7190	46,13	7306	23,49	7417	41,27
7191	53,76	7307	30,16	7420	31,10
7192	60,43	7308	36,52	7421	38,73
7195	50,26	7309	45,42	7460	24,32
7196	57,89	7310	19,68	7461	31,95
7200	9,28	7311	27,31	7462	38,63
7201	16,91	7312	33,99	7463	44,99
7202	23,59	7313	40,35	7464	53,89
7203	29,95	7315	23,82	7465	27,69
7204	38,85	7316	31,45	7466	35,32
7205	12,65	7317	38,12	7467	42,00
7206	20,28	7320	27,95	7468	48,36
7207	26,96	7321	35,58	7470	31,52
7208	33,32	7360	22,78	7471	39,15
7209	42,22	7361	30,41	7472	45,82
7210	16,48	7362	37,08	7475	35,65
7211	24,11	7363	43,44	7476	43,28
7212	30,79	7364	52,35	7500	18,25
7213	37,15	7365	26,15	7501	25,88
7215	20,61	7366	33,78	7502	32,56
7216	28,24	7367	40,45	7503	38,91
7217	34,92	7368	46,81	7504	47,82
7220	24,75	7369	55,71	7505	21,62

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7506	29,25	7702	44,35	7781	60,31
7507	35,92	7703	50,71	7785	56,04
7508	42,28	7705	33,41	7786	63,67
7509	51,18	7706	41,04	7788	34,77
7510	25,44	7707	47,72	7789	42,40
7511	33,07	7708	54,08	7798	16,81
7512	39,75	7710	37,24	7799	24,44
7513	46,11	7711	44,87	7800	53,54
7515	29,58	7712	51,54	7801	61,17
7516	37,21	7715	41,37	7802	67,85
7517	43,88	7716	49,00	7805	56,91
7520	33,71	7720	28,36	7806	64,54
7521	41,34	7721	35,99	7807	71,21
7560	25,74	7722	42,67	7808	20,42
7561	33,37	7723	49,03	7809	28,05
7562	40,04	7725	31,73	7810	60,73
7563	46,40	7726	39,36	7811	68,36
7564	55,30	7727	46,04	7818	27,62
7565	29,10	7728	52,40	7819	35,25
7566	36,73	7730	35,56	7820	54,89
7567	43,41	7731	43,19	7821	62,52
7568	49,77	7732	49,87	7822	69,20
7570	32,93	7735	39,69	7825	58,26
7571	40,56	7736	47,32	7826	65,89
7572	47,24	7740	36,47	7827	72,57
7575	37,06	7741	44,10	7828	36,12
7576	44,69	7742	50,78	7829	43,75
7600	25,93	7745	39,84	7830	62,09
7601	33,56	7746	47,47	7831	69,72
7602	40,23	7747	54,14	7838	36,44
7603	46,59	7750	43,66	7840	2,70
7604	55,49	7751	51,29	7841	10,33
7605	29,29	7758	15,46	7842	17,01
7606	36,92	7759	23,09	7843	23,37
7607	43,60	7760	44,57	7844	32,27
7608	49,96	7761	52,20	7845	6,07
7609	58,86	7762	58,88	7846	13,70
7610	33,12	7765	47,94	7847	20,38
7611	40,75	7766	55,57	7848	26,74
7612	47,43	7768	19,07	7849	35,64
7613	53,79	7769	26,70	7850	9,90
7615	37,26	7770	51,77	7851	17,53
7616	44,89	7771	59,40	7852	24,20
7620	41,39	7778	26,27	7853	30,56
7700	30,04	7779	33,90	7855	14,03
7701	37,67	7780	52,68	7856	21,66

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7857	28,34	7909	39,24	7962	27,36
7858	18,16	7910	13,50	7963	33,72
7859	25,79	7911	21,13	7964	42,62
7860	4,50	7912	27,81	7965	16,42
7861	12,13	7913	34,16	7966	24,05
7862	18,81	7915	17,63	7967	30,73
7863	25,17	7916	25,26	7968	37,09
7864	34,07	7917	31,94	7969	45,99
7865	7,87	7918	21,77	7970	20,25
7866	15,50	7919	29,40	7971	27,88
7867	22,18	7940	9,00	7972	34,56
7868	28,54	7941	16,63	7973	40,92
7869	37,44	7942	23,31	7975	24,39
7870	11,70	7943	29,67	7976	32,02
7871	19,33	7944	38,57	7977	38,69
7872	26,00	7945	12,37	7978	28,52
7873	32,36	7946	20,00	7979	36,15
7875	15,83	7947	26,68	7980	20,26
7876	23,46	7948	33,04	7981	27,89
7877	30,14	7949	41,94	7982	34,57
7878	19,96	7950	16,20	7983	40,93
7879	27,59	7951	23,83	7984	49,83
7900	6,30	7952	30,51	7985	23,63
7901	13,93	7953	36,87	7986	31,26
7902	20,61	7955	20,33	7987	37,94
7903	26,97	7956	27,96	7988	44,29
7904	35,87	7957	34,64	7990	27,46
7905	9,67	7958	24,47	7991	35,09
7906	17,30	7959	32,10	7992	41,76
7907	23,98	7960	13,06	7995	31,59
7908	30,34	7961	20,69	7996	39,22

ANEXO II — BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANEXO II — LIITE II — BILAGA II

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de Estonia, del 1 de julio al 31 de diciembre de 1998 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra Estland fra 1. juli til og med 31. december 1998

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus Estland in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. Juli bis einschließlich 31. Dezember 1998

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Ιουλίου έως και 31 Δεκεμβρίου 1998 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από την Εσθονία

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from Estonia from 1 July to 31 December 1998 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance d'Estonie, du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dall'Estonia, dal 1º luglio al 31 dicembre 1998 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit Estland, van 1 juli tot en met 31 december 1998

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da Estónia, de 1 de Julho a 31 de Dezembro de 1998, inclusive

Virosta yhteisöön tuotavaan sokeriin (AD S/Z) ja jauhoihin (AD F/M) (100 nettopainokilolta) 1 päivästä heinäkuuta 31 päivään joulukuuta 1998 sovellettavat lisätullit

Tilläggstull för socker (AD S/Z) och för mjöl (AD F/M) (per 100 kg nettovikt) som skall utgå på import till gemenskapen från Estland fr.o.m. den 1 juli t.o.m. den 31 december 1998

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1 — OSA 1 — DEL 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	AD S/Z	AD F/M	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	AD S/Z	AD F/M
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg		ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
1704 90 71	(*)		1806 90 90	(*)	
1704 90 75	(*)		1905 30 11	(*)	
1806 20 10	(*)		1905 30 19	(*)	
1806 20 30	(*)		1905 30 30	(*)	
1806 20 50	(*)		1905 30 51	(*)	
1806 20 80	(*)		1905 30 59	(*)	
1806 20 95	(*)		1905 30 91		(*)
1806 31 00	(*)		1905 30 99	(*)	
1806 32 10	(*)		1905 90 40		(*)
1806 32 90	(*)		1905 90 45		(*)
1806 90 11	(*)		1905 90 55		(*)
1806 90 19	(*)		1905 90 60	(*)	
1806 90 31	(*)		1905 90 90		(*)
1806 90 39	(*)		2105 00 10	7,95	
1806 90 50	(*)		2105 00 91	6,36	
1806 90 60	(*)		2105 00 99	6,36	
1806 90 70	(*)				

(*) Véase parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2 / Katso osa 2 / Se del 2.

PARTE 2 — DEL 2 — TEIL 2 — ΜΕΡΟΣ 2 — PART 2 — PARTIE 2 — PARTE 2 — DEEL 2 — PARTE 2 — OSA 2 — DEL 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglukose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, μβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose Sakkaroosipitoisuus, inverttisokeri ja/tai isoglukoosi Halt av sackaros, invertsocker och/eller isoglukos	AD S/Z ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ecua/ 100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 30	7,63
> = 30 — < 50	14,31
> = 50 — < 70	20,67
> = 70	29,57

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose Tärkkelys- ja/tai glukoosipitoisuus Halt av stärkelse och/eller glukos	AD F/M ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ecua/ 100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 25	3,37
> = 25 — < 50	7,20
> = 50 — < 75	11,33
> = 75	15,46

ANEXO III — BILAG III — ANHANG III — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III — ANNEX III — ANNEXE III — ALLEGATO III — BIJLAGE III — ANEXO III — LIITE III — BILAGA III

Elementos agrícolas reducidos (EAR) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de julio al 31 de diciembre de 1998 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de Letonia

Nedsatte landbrugselementer (EAR) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra Letland til Fællesskabet fra 1. juli til og med 31. december 1998

Ermäßigte Agrarteilbeträge (EAR) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus Lettland in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. Juli bis einschließlich 31. Dezember 1998

Μειωμένα γεωργικά στοιχεία (EAR) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Ιουλίου έως και 31 Δεκεμβρίου 1998 κατά τις εισαγωγές στην Κοινότητα από τη Λετονία

Reduced agricultural components (EAR) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 July to 31 December 1998 inclusive, on importation into the Community from Latvia

Éléments agricoles réduits (EAR) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance de Lettonie

Elementi agricoli ridotti (EAR) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Lettonia, dal 1º luglio al 31 dicembre 1998 incluso

Verlaagde agrarische elementen (EAR) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit Letland, te heffen van 1 juli tot en met 31 december 1998

Elementos agrícolas reduzidos (EAR) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Julho a 31 de Dezembro de 1998, inclusive, à importação na Comunidade proveniente da Letónia

Latviasta yhteisöön tulevaan tuontiin 1 päivästä heinäkuuta 31 päivään joulukuuta 1998 sovellettavat alennetut maatalousosat (EAR) (100 nettopainokilolta)

Minskade jordbruksbeståndsdelar (EAR) (per 100 kg nettovikt) som skall tillämpas på import från Lettland till gemenskapen fr.o.m. den 1 juli t.o.m. den 31 december 1998

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1 — OSA 1 — DEL 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
1704 90 65	(*)	1905 30 11	(*)
1704 90 71	(*)	1905 30 19	(*)
1704 90 75	(*)	1905 30 30	(*)
1806 31 00	(*)	1905 30 51	(*)
1806 32 10	(*)	1905 30 59	(*)
1806 32 90	(*)	1905 30 91	(*)
1806 90 11	(*)	1905 30 99	(*)
1806 90 19	(*)	2105 00 10	10,52
1901 90 11	15,02	2105 00 91	13,48
1901 90 19	12,24	2105 00 99	17,20
1901 90 99	(*)		

(*) Véase parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2 / Katso osa 2 / Se del 2.

PARTE 2 — DEL 2 — TEIL 2 — ΜΕΡΟΣ 2 — PART 2 — PARTIE 2 — PARTE 2 — DEEL 2 — PARTE 2 — OSA 2 — DEL 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7000	0,00	7051	25,64	7108	25,38
7001	7,63	7052	32,31	7109	34,29
7002	14,31	7053	38,67	7110	8,55
7003	20,67	7055	22,14	7111	16,18
7004	29,57	7056	29,77	7112	22,85
7005	3,37	7057	36,45	7113	29,21
7006	11,00	7060	19,31	7115	12,68
7007	17,68	7061	26,94	7116	20,31
7008	24,03	7062	33,61	7117	26,99
7009	32,94	7063	39,97	7120	4,95
7010	7,20	7064	48,87	7121	12,58
7011	14,83	7065	22,67	7122	19,26
7012	21,50	7066	30,30	7123	25,62
7013	27,86	7067	36,98	7124	34,52
7015	11,33	7068	43,34	7125	8,32
7016	18,96	7069	52,24	7126	15,95
7017	25,64	7070	26,50	7127	22,63
7020	3,60	7071	34,13	7128	28,99
7021	11,23	7072	40,81	7129	37,89
7022	17,91	7073	47,17	7130	12,15
7023	24,27	7075	30,63	7131	19,78
7024	33,17	7076	38,26	7132	26,46
7025	6,97	7077	44,94	7133	32,82
7026	14,60	7080	37,58	7135	16,28
7027	21,28	7081	45,21	7136	23,91
7028	27,64	7082	51,89	7137	30,59
7029	36,54	7083	58,25	7140	12,16
7030	10,80	7084	67,15	7141	19,79
7031	18,43	7085	40,95	7142	26,47
7032	25,11	7086	48,58	7143	32,83
7033	31,46	7087	55,26	7144	41,73
7035	14,93	7088	61,61	7145	15,53
7036	22,56	7090	44,78	7146	23,16
7037	29,24	7091	52,41	7147	29,84
7040	10,81	7092	59,08	7148	36,20
7041	18,44	7095	48,91	7149	45,10
7042	25,12	7096	56,54	7150	19,36
7043	31,48	7100	0,00	7151	26,99
7044	40,38	7101	8,98	7152	33,66
7045	14,18	7102	15,66	7153	40,02
7046	21,81	7103	22,02	7155	23,49
7047	28,49	7104	30,92	7156	31,12
7048	34,84	7105	4,72	7157	37,80
7049	43,75	7106	12,35	7160	20,66
7050	18,01	7107	19,03	7161	28,29

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7162	34,96	7221	32,38	7370	29,97
7163	41,32	7260	20,98	7371	37,60
7164	50,22	7261	28,61	7372	44,28
7165	24,02	7262	35,28	7373	50,64
7166	31,65	7263	41,64	7375	34,11
7167	38,33	7264	50,55	7376	41,74
7168	44,69	7265	24,34	7378	38,24
7169	53,59	7266	31,98	7400	15,64
7170	27,85	7267	38,65	7401	23,27
7171	35,48	7268	45,01	7402	29,94
7172	42,16	7269	53,91	7403	36,30
7173	48,52	7270	28,17	7404	45,21
7175	31,98	7271	35,80	7405	19,01
7176	39,61	7272	42,48	7406	26,64
7177	46,29	7273	48,84	7407	33,31
7180	38,93	7275	32,31	7408	39,67
7181	46,56	7276	39,94	7409	48,57
7182	53,24	7300	12,49	7410	22,83
7183	59,60	7301	20,12	7411	30,46
7185	42,30	7302	26,79	7412	37,14
7186	49,93	7303	33,15	7413	43,50
7187	56,61	7304	42,06	7415	26,97
7188	62,97	7305	15,85	7416	34,60
7190	46,13	7306	23,49	7417	41,27
7191	53,76	7307	30,16	7420	31,10
7192	60,43	7308	36,52	7421	38,73
7195	50,26	7309	45,42	7460	24,32
7196	57,89	7310	19,68	7461	31,95
7200	9,28	7311	27,31	7462	38,63
7201	16,91	7312	33,99	7463	44,99
7202	23,59	7313	40,35	7464	53,89
7203	29,95	7315	23,82	7465	27,69
7204	38,85	7316	31,45	7466	35,32
7205	12,65	7317	38,12	7467	42,00
7206	20,28	7320	27,95	7468	48,36
7207	26,96	7321	35,58	7470	31,52
7208	33,32	7360	22,78	7471	39,15
7209	42,22	7361	30,41	7472	45,82
7210	16,48	7362	37,08	7475	35,65
7211	24,11	7363	43,44	7476	43,28
7212	30,79	7364	52,35	7500	18,25
7213	37,15	7365	26,15	7501	25,88
7215	20,61	7366	33,78	7502	32,56
7216	28,24	7367	40,45	7503	38,91
7217	34,92	7368	46,81	7504	47,82
7220	24,75	7369	55,71	7505	21,62

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7506	29,25	7702	44,35	7781	60,31
7507	35,92	7703	50,71	7785	56,04
7508	42,28	7705	33,41	7786	63,67
7509	51,18	7706	41,04	7788	34,77
7510	25,44	7707	47,72	7789	42,40
7511	33,07	7708	54,08	7798	16,81
7512	39,75	7710	37,24	7799	24,44
7513	46,11	7711	44,87	7800	53,54
7515	29,58	7712	51,54	7801	61,17
7516	37,21	7715	41,37	7802	67,85
7517	43,88	7716	49,00	7805	56,91
7520	33,71	7720	28,36	7806	64,54
7521	41,34	7721	35,99	7807	71,21
7560	25,74	7722	42,67	7808	20,42
7561	33,37	7723	49,03	7809	28,05
7562	40,04	7725	31,73	7810	60,73
7563	46,40	7726	39,36	7811	68,36
7564	55,30	7727	46,04	7818	27,62
7565	29,10	7728	52,40	7819	35,25
7566	36,73	7730	35,56	7820	54,89
7567	43,41	7731	43,19	7821	62,52
7568	49,77	7732	49,87	7822	69,20
7570	32,93	7735	39,69	7825	58,26
7571	40,56	7736	47,32	7826	65,89
7572	47,24	7740	36,47	7827	72,57
7575	37,06	7741	44,10	7828	36,12
7576	44,69	7742	50,78	7829	43,75
7600	25,93	7745	39,84	7830	62,09
7601	33,56	7746	47,47	7831	69,72
7602	40,23	7747	54,14	7838	36,44
7603	46,59	7750	43,66	7840	2,70
7604	55,49	7751	51,29	7841	10,33
7605	29,29	7758	15,46	7842	17,01
7606	36,92	7759	23,09	7843	23,37
7607	43,60	7760	44,57	7844	32,27
7608	49,96	7761	52,20	7845	6,07
7609	58,86	7762	58,88	7846	13,70
7610	33,12	7765	47,94	7847	20,38
7611	40,75	7766	55,57	7848	26,74
7612	47,43	7768	19,07	7849	35,64
7613	53,79	7769	26,70	7850	9,90
7615	37,26	7770	51,77	7851	17,53
7616	44,89	7771	59,40	7852	24,20
7620	41,39	7778	26,27	7853	30,56
7700	30,04	7779	33,90	7855	14,03
7701	37,67	7780	52,68	7856	21,66

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7857	28,34	7909	39,24	7962	27,36
7858	18,16	7910	13,50	7963	33,72
7859	25,79	7911	21,13	7964	42,62
7860	4,50	7912	27,81	7965	16,42
7861	12,13	7913	34,16	7966	24,05
7862	18,81	7915	17,63	7967	30,73
7863	25,17	7916	25,26	7968	37,09
7864	34,07	7917	31,94	7969	45,99
7865	7,87	7918	21,77	7970	20,25
7866	15,50	7919	29,40	7971	27,88
7867	22,18	7940	9,00	7972	34,56
7868	28,54	7941	16,63	7973	40,92
7869	37,44	7942	23,31	7975	24,39
7870	11,70	7943	29,67	7976	32,02
7871	19,33	7944	38,57	7977	38,69
7872	26,00	7945	12,37	7978	28,52
7873	32,36	7946	20,00	7979	36,15
7875	15,83	7947	26,68	7980	20,26
7876	23,46	7948	33,04	7981	27,89
7877	30,14	7949	41,94	7982	34,57
7878	19,96	7950	16,20	7983	40,93
7879	27,59	7951	23,83	7984	49,83
7900	6,30	7952	30,51	7985	23,63
7901	13,93	7953	36,87	7986	31,26
7902	20,61	7955	20,33	7987	37,94
7903	26,97	7956	27,96	7988	44,29
7904	35,87	7957	34,64	7990	27,46
7905	9,67	7958	24,47	7991	35,09
7906	17,30	7959	32,10	7992	41,76
7907	23,98	7960	13,06	7995	31,59
7908	30,34	7961	20,69	7996	39,22

ANEXO IV — BILAG IV — ANHANG IV — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV — ANNEX IV — ANNEXE IV — ALLEGATO IV — BIJLAGE IV — ANEXO IV — LIITE IV — BILAGA IV

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de Letonia, del 1 de julio al 31 de diciembre de 1998 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra Letland fra 1. juli til og med 31. december 1998

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus Lettland in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. Juli bis einschließlich 31. Dezember 1998

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Ιουλίου έως και 31 Δεκεμβρίου 1998 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Λετονία

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from Latvia from 1 July to 31 December 1998 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance de Lettonie, du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Lettonia, dal 1o luglio al 31 dicembre 1998 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit Letland, van 1 juli tot en met 31 december 1998

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da Letónia, de 1 de Julho a 31 de Dezembro de 1998, inclusive

Latviasta yhteisöön tuotavaan sokeriin (AD S/Z) ja jauhoihin (AD F/M) (100 nettopainokilolta) 1 päivästä heinäkuuta 31 päivään joulukuuta 1998 sovellettavat lisätullit

Tilläggstull för socker (AD S/Z) och för mjöl (AD F/M) (per 100 kg nettovikt) som skall utgå på import till gemenskapen från Lettland fr.o.m. den 1 juli t.o.m. den 31 december 1998

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1 — OSA 1 — DEL 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	AD S/Z ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	AD F/M ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
1704 90 65	(*)	
1704 90 71	(*)	
1704 90 75	(*)	
1806 31 00	(*)	
1806 32 10	(*)	
1806 32 90	(*)	
1806 90 11	(*)	
1806 90 19	(*)	
1905 30 11	(*)	
1905 30 19	(*)	
1905 30 30	(*)	
1905 30 51	(*)	
1905 30 59	(*)	
1905 30 91		(*)
1905 30 99	(*)	
2105 00 10	7,95	
2105 00 91	6,36	
2105 00 99	6,36	

(*) Véase parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 /Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2 / Katso osa 2 / Se del 2.

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglukose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, ιμβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose Sakkaroosipitoisuus, inverttisokeri ja/tai isoglukoosi Halt av sackaros, invertsocker och/eller isoglukos	AD S/Z ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ecua/ 100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 30	7,63
> = 30 — < 50	14,31
> = 50 — < 70	20,67
> = 70	29,57

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose Tärkkelys- ja/tai glukoosipitoisuus Halt av stärkelse och/eller glukos	AD F/M ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ecua/ 100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 25	3,37
> = 25 — < 50	7,20
> = 50 — < 75	11,33
> = 75	15,46

ANEXO V — BILAG V — ANHANG V — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V — ANNEX V — ANNEXE V — ALLEGATO V — BIJLAGE V — ANEXO V — LIITE V — BILAGA V

Elementos agrícolas reducidos (EAR) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de julio al 31 de diciembre de 1998 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de Lituania

Nedsatte landbrugselementer (EAR) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra Litauen til Fællesskabet fra 1. juli til og med 31. december 1998

Ermäßigte Agrarteilbeträge (EAR) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus Litauen in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. Juli bis einschließlich 31. Dezember 1998

Μειωμένα γεωργικά στοιχεία (EAR) **(για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Ιουλίου έως και 31 Δεκεμβρίου 1998 κατά τις εισαγωγές στην Κοινότητα από τη Λιθουανία**

Reduced agricultural components (EAR) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 July to 31 December 1998 inclusive, on importation into the Community from Lithuania

Éléments agricoles réduits (EAR) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance de Lituanie

Elementi agricoli ridotti (EAR) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Lituania, dal 1º luglio al 31 dicembre 1998 incluso

Verlaagde agrarische elementen (EAR) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit Litouwen, te heffen van 1 juli tot en met 31 december 1998

Elementos agrícolas reduzidos (EAR) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Julho a 31 de Dezembro de 1998, inclusive, à importação na Comunidade proveniente da Lituânia

Liettuasta yhteisöön tulevaan tuontiin 1 päivästä heinäkuuta 31 päivään joulukuuta 1998 sovellettavat alennetut maatalousosat (EAR) (100 nettopainokilolta)

Minskade jordbruksbeståndsdelar (EAR) (per 100 kg nettovikt) som skall tillämpas på import från Litauen till gemenskapen fr.o.m. den 1 juli t.o.m. den 31 december 1998

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1 — OSA 1 — DEL 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
1704 90 71	(*)	1806 90 39	(*)
1704 90 75	(*)	1806 90 50	(*)
1806 90 11	(*)	1806 90 60	(*)
1806 90 19	(*)	1806 90 70	(*)
1806 90 31	(*)	1806 90 90	(*)

(*) Véase parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2 / Katso osa 2 / Se del 2.

PARTE 2 — DEL 2 — TEIL 2 — ΜΕΡΟΣ 2 — PART 2 — PARTIE 2 — PARTE 2 — DEEL 2 — PARTE 2 — OSA 2 — DEL 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7000	0,00	7051	25,64	7108	25,38
7001	7,63	7052	32,31	7109	34,29
7002	14,31	7053	38,67	7110	8,55
7003	20,67	7055	22,14	7111	16,18
7004	29,57	7056	29,77	7112	22,85
7005	3,37	7057	36,45	7113	29,21
7006	11,00	7060	19,31	7115	12,68
7007	17,68	7061	26,94	7116	20,31
7008	24,03	7062	33,61	7117	26,99
7009	32,94	7063	39,97	7120	4,95
7010	7,20	7064	48,87	7121	12,58
7011	14,83	7065	22,67	7122	19,26
7012	21,50	7066	30,30	7123	25,62
7013	27,86	7067	36,98	7124	34,52
7015	11,33	7068	43,34	7125	8,32
7016	18,96	7069	52,24	7126	15,95
7017	25,64	7070	26,50	7127	22,63
7020	3,60	7071	34,13	7128	28,99
7021	11,23	7072	40,81	7129	37,89
7022	17,91	7073	47,17	7130	12,15
7023	24,27	7075	30,63	7131	19,78
7024	33,17	7076	38,26	7132	26,46
7025	6,97	7077	44,94	7133	32,82
7026	14,60	7080	37,58	7135	16,28
7027	21,28	7081	45,21	7136	23,91
7028	27,64	7082	51,89	7137	30,59
7029	36,54	7083	58,25	7140	12,16
7030	10,80	7084	67,15	7141	19,79
7031	18,43	7085	40,95	7142	26,47
7032	25,11	7086	48,58	7143	32,83
7033	31,46	7087	55,26	7144	41,73
7035	14,93	7088	61,61	7145	15,53
7036	22,56	7090	44,78	7146	23,16
7037	29,24	7091	52,41	7147	29,84
7040	10,81	7092	59,08	7148	36,20
7041	18,44	7095	48,91	7149	45,10
7042	25,12	7096	56,54	7150	19,36
7043	31,48	7100	0,00	7151	26,99
7044	40,38	7101	8,98	7152	33,66
7045	14,18	7102	15,66	7153	40,02
7046	21,81	7103	22,02	7155	23,49
7047	28,49	7104	30,92	7156	31,12
7048	34,84	7105	4,72	7157	37,80
7049	43,75	7106	12,35	7160	20,66
7050	18,01	7107	19,03	7161	28,29

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7162	34,96	7221	32,38	7370	29,97
7163	41,32	7260	20,98	7371	37,60
7164	50,22	7261	28,61	7372	44,28
7165	24,02	7262	35,28	7373	50,64
7166	31,65	7263	41,64	7375	34,11
7167	38,33	7264	50,55	7376	41,74
7168	44,69	7265	24,34	7378	38,24
7169	53,59	7266	31,98	7400	15,64
7170	27,85	7267	38,65	7401	23,27
7171	35,48	7268	45,01	7402	29,94
7172	42,16	7269	53,91	7403	36,30
7173	48,52	7270	28,17	7404	45,21
7175	31,98	7271	35,80	7405	19,01
7176	39,61	7272	42,48	7406	26,64
7177	46,29	7273	48,84	7407	33,31
7180	38,93	7275	32,31	7408	39,67
7181	46,56	7276	39,94	7409	48,57
7182	53,24	7300	12,49	7410	22,83
7183	59,60	7301	20,12	7411	30,46
7185	42,30	7302	26,79	7412	37,14
7186	49,93	7303	33,15	7413	43,50
7187	56,61	7304	42,06	7415	26,97
7188	62,97	7305	15,85	7416	34,60
7190	46,13	7306	23,49	7417	41,27
7191	53,76	7307	30,16	7420	31,10
7192	60,43	7308	36,52	7421	38,73
7195	50,26	7309	45,42	7460	24,32
7196	57,89	7310	19,68	7461	31,95
7200	9,28	7311	27,31	7462	38,63
7201	16,91	7312	33,99	7463	44,99
7202	23,59	7313	40,35	7464	53,89
7203	29,95	7315	23,82	7465	27,69
7204	38,85	7316	31,45	7466	35,32
7205	12,65	7317	38,12	7467	42,00
7206	20,28	7320	27,95	7468	48,36
7207	26,96	7321	35,58	7470	31,52
7208	33,32	7360	22,78	7471	39,15
7209	42,22	7361	30,41	7472	45,82
7210	16,48	7362	37,08	7475	35,65
7211	24,11	7363	43,44	7476	43,28
7212	30,79	7364	52,35	7500	18,25
7213	37,15	7365	26,15	7501	25,88
7215	20,61	7366	33,78	7502	32,56
7216	28,24	7367	40,45	7503	38,91
7217	34,92	7368	46,81	7504	47,82
7220	24,75	7369	55,71	7505	21,62

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7506	29,25	7702	44,35	7781	60,31
7507	35,92	7703	50,71	7785	56,04
7508	42,28	7705	33,41	7786	63,67
7509	51,18	7706	41,04	7788	34,77
7510	25,44	7707	47,72	7789	42,40
7511	33,07	7708	54,08	7798	16,81
7512	39,75	7710	37,24	7799	24,44
7513	46,11	7711	44,87	7800	53,54
7515	29,58	7712	51,54	7801	61,17
7516	37,21	7715	41,37	7802	67,85
7517	43,88	7716	49,00	7805	56,91
7520	33,71	7720	28,36	7806	64,54
7521	41,34	7721	35,99	7807	71,21
7560	25,74	7722	42,67	7808	20,42
7561	33,37	7723	49,03	7809	28,05
7562	40,04	7725	31,73	7810	60,73
7563	46,40	7726	39,36	7811	68,36
7564	55,30	7727	46,04	7818	27,62
7565	29,10	7728	52,40	7819	35,25
7566	36,73	7730	35,56	7820	54,89
7567	43,41	7731	43,19	7821	62,52
7568	49,77	7732	49,87	7822	69,20
7570	32,93	7735	39,69	7825	58,26
7571	40,56	7736	47,32	7826	65,89
7572	47,24	7740	36,47	7827	72,57
7575	37,06	7741	44,10	7828	36,12
7576	44,69	7742	50,78	7829	43,75
7600	25,93	7745	39,84	7830	62,09
7601	33,56	7746	47,47	7831	69,72
7602	40,23	7747	54,14	7838	36,44
7603	46,59	7750	43,66	7840	2,70
7604	55,49	7751	51,29	7841	10,33
7605	29,29	7758	15,46	7842	17,01
7606	36,92	7759	23,09	7843	23,37
7607	43,60	7760	44,57	7844	32,27
7608	49,96	7761	52,20	7845	6,07
7609	58,86	7762	58,88	7846	13,70
7610	33,12	7765	47,94	7847	20,38
7611	40,75	7766	55,57	7848	26,74
7612	47,43	7768	19,07	7849	35,64
7613	53,79	7769	26,70	7850	9,90
7615	37,26	7770	51,77	7851	17,53
7616	44,89	7771	59,40	7852	24,20
7620	41,39	7778	26,27	7853	30,56
7700	30,04	7779	33,90	7855	14,03
7701	37,67	7780	52,68	7856	21,66

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional Lisäkoodi Tilläggskod	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
7857	28,34	7909	39,24	7962	27,36
7858	18,16	7910	13,50	7963	33,72
7859	25,79	7911	21,13	7964	42,62
7860	4,50	7912	27,81	7965	16,42
7861	12,13	7913	34,16	7966	24,05
7862	18,81	7915	17,63	7967	30,73
7863	25,17	7916	25,26	7968	37,09
7864	34,07	7917	31,94	7969	45,99
7865	7,87	7918	21,77	7970	20,25
7866	15,50	7919	29,40	7971	27,88
7867	22,18	7940	9,00	7972	34,56
7868	28,54	7941	16,63	7973	40,92
7869	37,44	7942	23,31	7975	24,39
7870	11,70	7943	29,67	7976	32,02
7871	19,33	7944	38,57	7977	38,69
7872	26,00	7945	12,37	7978	28,52
7873	32,36	7946	20,00	7979	36,15
7875	15,83	7947	26,68	7980	20,26
7876	23,46	7948	33,04	7981	27,89
7877	30,14	7949	41,94	7982	34,57
7878	19,96	7950	16,20	7983	40,93
7879	27,59	7951	23,83	7984	49,83
7900	6,30	7952	30,51	7985	23,63
7901	13,93	7953	36,87	7986	31,26
7902	20,61	7955	20,33	7987	37,94
7903	26,97	7956	27,96	7988	44,29
7904	35,87	7957	34,64	7990	27,46
7905	9,67	7958	24,47	7991	35,09
7906	17,30	7959	32,10	7992	41,76
7907	23,98	7960	13,06	7995	31,59
7908	30,34	7961	20,69	7996	39,22

ANEXO VI — BILAG VI — ANHANG VI — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI — ANNEX VI — ANNEXE VI — ALLEGATO VI — BIJLAGE VI — ANEXO VI — LIITE VI — BILAGA VI

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de Lituania, del 1 de julio al 31 de diciembre de 1998 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra Litauen fra 1. juli til og med 31. december 1998

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus Litauen in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. Juli bis einschließlich 31. Dezember 1998

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Ιουλίου έως και 31 Δεκεμβρίου 1998 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Λιθουανία

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from Lithuania from 1 July to 31 December 1998 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance de Lituanie, du 1er juillet au 31 décembre 1998 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Lituania, dal 1º luglio al 31 dicembre 1998 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit Litouwen, van 1 juli tot en met 31 december 1998

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da Lituânia, de 1 de Julho a 31 de Dezembro de 1998, inclusive

Liettuasta yhteisöön tuotavaan sokeriin (AD S/Z) ja jauhoihin (AD F/M) (100 nettopainokilolta) 1 päivästä heinäkuuta 31 päivään joulukuuta 1998 sovellettavat lisätullit

Tilläggstull för socker (AD S/Z) och för mjöl (AD F/M) (per 100 kg nettovikt) som skall utgå på import till gemenskapen från Litauen fr.o.m. den 1 juli t.o.m. den 31 december 1998

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1 — OSA 1 — DEL 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	AD S/Z	AD F/M	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	AD S/Z	AD F/M
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg		ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/ecua/ 100 kg
1704 90 71	(*)		1806 90 39	(*)	
1704 90 75	(*)		1806 90 50	(*)	
1806 90 11	(*)		1806 90 60	(*)	
1806 90 19	(*)		1806 90 70	(*)	
1806 90 31	(*)		1806 90 90	(*)	

(*) Véase parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2 / Katso osa 2 / Se del 2.

PARTE 2 — DEL 2 — TEIL 2 — ΜΕΡΟΣ 2 — PART 2 — PARTIE 2 — PARTE 2 — DEEL 2 — PARTE 2 — OSA 2 — DEL 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglukose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, μβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio	AD S/Z
Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose Sakkaroosipitoisuus, inverttisokeri ja/tai isoglukoosi Halt av sackaros, invertsocker och/eller isoglukos	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ecua/ 100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 30	7,63
> = 30 — < 50	14,31
> = 50 — < 70	20,67
> = 70	29,57

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio	AD F/M
Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose Tärkkelys- ja/tai glukoosipitoisuus Halt av stärkelse och/eller glukos	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ecua/ 100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 25	3,37
> = 25 — < 50	7,20
> = 50 — < 75	11,33
> = 75	15,46